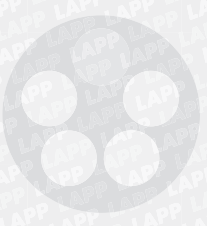
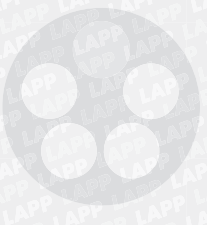


Posibilidades de uso de cables SERVO en sistemas de accionamiento eléctricos (PDS)

Criterios para el uso		Denominaciones de cables y conductores (instalación fija o uso flexible ocasional)													
		ÖLFLEX® SERVO 719	ÖLFLEX® SERVO 719 CY	ÖLFLEX® SERVO 728 CY	ÖLFLEX® CLASSIC 110 BLACK 0,6/1 KV	ÖLFLEX® CLASSIC 110 CY BLACK 0,6/1 KV	ÖLFLEX® SERVO 2YSLCY low Capacitance	ÖLFLEX® SERVO 9YSLCY low Capacitance	ÖLFLEX® SERVO 7DSL						
Uso															
Sistemas Power Drive	Rojo	✓			✓										
	Motor	✓	✓			✓	✓	✓							
SEW®	Potencia		✓												
	Señal			✓											
SIEMENS®	Potencia		✓												
	Señal			✓											
INDRAMAT®	Potencia		✓												
	Señal			✓											
LENZE®	Potencia		✓				✓	✓							
	Señal			✓											
Heidenhain®	Potencia			✓											
	Señal				✓										
Tecnología Hiperface DSL® (un único cable), SCS open link	Potencia							✓	✓						
	Señal							✓	✓						

Criterios para el uso		Denominaciones de cables y conductores (flexión permanente, ej.: en cadenas portacables)																			
		ÖLFLEX® SERVO FD 781 CY	ÖLFLEX® SERVO FD 796 P	ÖLFLEX® SERVO FD 796 CP	ÖLFLEX® SERVO FD 798 CP	ÖLFLEX® SERVO FD 7DSL	Servo cable as per SIEMENS® FX8PLUS series	Servo cable as per INDRAMAT® standard INK	Servo cable as per LENZE® standard	Servo cable as per Heidenhain® standard	Servo cable as per ELAU® standard	Servo cable as per KEB® standard	Servo cable as per Controles Techniques® standard	Servo cable as per Berger Lahr® standard	Servo cable as per B & R® standard	Servo cable as per FANUC® standard	UNITRONIC® FD CP (TP) plus				
Uso																					
Sistemas Power Drive	Rojo	✓	✓	✓	✓																
	Motor	✓	✓	✓	✓																
SEW®	Potencia																				
	Señal																			✓	
SIEMENS®	Potencia		✓	✓																	
	Señal			✓				✓													
INDRAMAT®	Potencia		✓	✓	✓																
	Señal			✓	✓			✓	✓												
LENZE®	Potencia			✓																	
	Señal							✓	✓												
Heidenhain®	Potencia		✓																		
	Señal								✓												
ELAU®	Potencia			✓																	
	Señal									✓											
KEB®	Potencia											✓									
	Señal												✓								
Controles Techniques®	Potencia												✓								
	Señal													✓							
Berger Lahr®	Potencia													✓							
	Señal														✓						
B & R®	Potencia														✓						
	Señal															✓					
FANUC®	Potencia																✓				
	Señal																	✓			
Tecnología Hiperface DSL® (un único cable), SCS open link	Potencia							✓	✓												
	Señal							✓	✓												

✓ Aplicación/ejecución principal
 ✓ Uso posible

Las denominaciones de artículos de SIEMENS® (6FX5002/5008, 6FX7002/7008, 6FX8002/8008) son marcas registradas de SIEMENS AG y solo se utilizan para fines de comparación. Las denominaciones de artículos de INDRAMAT® (IKG, IKS, INK, INS, RKL y RKG) son marcas registradas de Bosch Rexroth AG y solo se utilizan para fines de comparación. Las denominaciones de artículos de LENZE® (EWLM_, EWLR_, EWLE_, EWLL_, EYL y EYP) son marcas registradas de LENZE AG y solo se utilizan para fines de comparación. SEW® y SEW® Eurodrive son marcas registradas de SEW Eurodrive GmbH & Co KG. Heidenhain®, ELAU®, KEB®, Controles Techniques®, Berger Lahr®, B & R®, FANUC® son marcas registradas de cada empresa y aquí solo se utilizan para fines de comparación. HIPERFACE DSL® es una marca comercial registrada de SICK AG.